


Blotet – en helig måltid

Innan Sverige blev kristet på 1000-talet tillbad människorna asagudarna. Asatron var inte en religion på det sätt som vi tänker oss en religion idag. Den baserades varken på något religiöst samfund eller på ett sammanhängande religiöst system. På fornnordiska benämnde man asatron ”hinn forni”- den forna seden och kristendomen ”hinn nýi”- den nya seden.

Asatron handlade i första hand om traditioner och värderingar i samband med det dagliga livet, naturen, vädret, jordbruk och krig. Det var ritualer och sedvänjor som var en del av vardagen.

Blót – a sacred meal

 Before Christianity came to Sweden in the 11th century, people worshipped the Aesir gods. The Aesir faith was not a religion in the modern sense of the word. It was not based on a religious community or a coherent religious system. In Old Norse, the Aesir faith was called “hinn forni” – the former faith, and Christianity “hinn nýi” – the new faith.


The Aesir faith mainly held traditions and values linked to everyday life, nature, the weather, farming and war. It was about rituals and practices that were a part of daily life.

The most important rite

was the blót; a type of sacrifice to please the gods. After sanctifying the food, the gods were invited to share the meal; both on ordinary days and at special feasts. The most famous blóts were the autumn, midwinter and summer blóts.

The Aesir faith was a polytheistic religion, i.e. people worshipped many gods, but also nature spirits. Depending on their needs, people turned to the god with the most suitable attributes.

Blót – une offrande sacrée

 Avant l'accession de la Suède à la chrétienté, au 11e siècle, les Suédois pratiquaient le culte des dieux

Den viktigaste riterna var blotet. Blot är ett slags offer som syftar till att vinna gudarnas välvilja. Det gjorde man genom att helga maten och bjuda in gudarna till måltiden, både till vardags och till större gemensamma fester. De mest kända bloten är höstblot, midvinterblot och vårblot.

Asatron är en polyteistisk religion, d v s man trodde på många gudar, men också på naturväsen. Beroende på vilket önskemål en person hade, vände man sig till den gud som hade de lämpligaste egenskaperna.

Ases. Ce culte n'était pas une religion selon la définition actuelle du terme. Il ne reposait ni sur une communauté religieuse ni sur un système religieux cohérent. En langue norroise, le culte des dieux Ases s'appelait « hinn forni » (la coutume ancienne) et la chrétienté « hinn nýi » (la nouvelle coutume).


Le culte des dieux Ases portait en premier lieu sur des traditions et des valeurs relatives à la vie quotidienne, la nature, le temps, l'agriculture ou la guerre. Il s'agissait de rites et de coutumes qui faisaient partie de la vie quotidienne.

Le rite le plus important était le Blót. C'était une

sorte d'offrande destinée à s'accorder la bienveillance des dieux. Elle consistait à consacrer la nourriture et à convier les dieux aux repas, à la fois au quotidien et lors de célébrations communes importantes. Les Blóts les plus connus étaient ceux de l'automne, du milieu de l'hiver et du printemps.

Le culte des dieux Ases était polythéiste, c'est-à-dire que l'on croyait en de nombreux dieux, mais également dans des esprits de la nature. Suivant les souhaits que pouvait avoir une personne, celle-ci se tournait vers le dieu qui avait les pouvoirs les mieux appropriés.

Blót – eine heilige Mahlzeit

 Vor der Christianisierung Schwedens im 11. Jahrhundert beteten die Menschen die Asengötter an. Der Asenglaube war keine Religion in unserem heutigen Verständnis. Er gründete sich weder auf eine religiöse Gemeinschaft, noch auf ein zusammenhängendes religiöses System. Im Altnordischen nannte man den Asenglauben „hinn forni“, den früheren Brauch,

und das Christentum „hinn nýi“, den neuen Brauch.

Beim Asenglauben ging es in erster Linie um Traditionen und Werte im Zusammenhang mit dem täglichen Leben, der Natur, dem Wetter, der Landwirtschaft und Kriegen. Es ging um Rituale und Bräuche, die Teil des Alltags waren.


Der wichtigste Ritus war das Blót, eine Art Opfer, mit dem die Gunst der Götter gewonnen werden sollte. Dabei heiligte man die


Speisen und lud die Götter zum Mahl, sowohl im Alltag als auch bei größeren gemeinschaftlichen Festen. Die bekanntesten Blóts sind das Herbst-, das Mittwinter- und das Sommer-Blót.


Der Asenglaube ist eine polytheistische Religion, man glaubte also an viele Götter, aber auch an Naturgeister. Je nach Wunsch wendete man sich an den Gott mit den passendsten Eigenschaften.



Blotet var en måltid som man delade med gudarna. Bild från friluftsmuseet Bork Vikingehavn på Jylland.

 The blót was a meal shared with the gods. Photo from the open-air museum Bork Vikingehavn in Denmark.

 Le Blót était un repas que l'on partageait avec les dieux. Illustration du musée de plein air de Bork Vikingehavn au Danemark.

 Das Blót war eine Mahlzeit, die man mit den Göttern teilte. Bild aus dem Freilichtmuseum Bork Vikingehavn in Dänemark.



Audioguide



<http://is.gd/audioguide>